ROUTINE PROCEEDINGS

[Translation]

SUPPLEMENTARY ESTIMATES (B), 1984-85

A message from Her Excellency the Governor General transmitting Supplementary Estimates (B) with regard to the sums required for the administration of Canada for the financial year ending March 31, 1985 was presented by Hon. Robert de Cotret (President of Treasury Board) and read by Mr. Speaker to the House.

[English]

PETITIONS

TESTING OF CRUISE MISSILE

Mr. Ian Waddell (Vancouver-Kingsway): Mr. Speaker, I have a petition signed by hundreds of my constituents in Vancouver-Kingsway who pray that the Parliament of Canada will act to refuse further testing of the Cruise missile. They also ask that Canada be declared a nuclear-weapons-free zone and, as well, ask that wasteful spending on the arms race be diverted to fund human needs. Finally, they ask that there be a free vote on these matters in Parliament.

I respectfully present the petition.

NUCLEAR-WEAPONS-FREE ZONE

Mr. Don Blenkarn (Mississauga South): Mr. Speaker, it is my duty as the representative for the constituency of Mississauga South to present a petition to the Parliament of Canada, on behalf of 31 residents of my ridings, who are requesting that Canada be declared a nuclear-weapons-free zone.

SPORTS POOL AND LOTO CANADA WINDING-UP ACT

MEASURE TO ESTABLISH

Hon. Jake Epp (Minister of National Health and Welfare) moved for leave to introduce Bill C-2, an Act respecting the winding up of the Canadian Sports Pool Corporation and Loto Canada Incorporated.

Motion agreed to, Bill read the first time and ordered to be printed.

Supplementary Estimates (B), 1984-85

ONTARIO AND MANITOBA COURTS AMENDMENT ACT

MEASURE TO ESTABLISH

Hon. John C. Crosbie (Minister of Justice) moved for leave to introduce Bill C-3, an Act to amend various Acts as a consequence of the reconstitution of the courts in Ontario and Manitoba.

Motion agreed to, Bill read the first time and ordered to be printed.

FARM PRODUCTS MARKETING AGENCIES ACT

MEASURE TO AMEND

Hon. John Wise (Minister of Agriculture) moved for leave to introduce Bill C-4, an Act to amend the Farm Products Marketing Agencies Act.

Motion agreed to, Bill read the first time and ordered to be printed.

FRESHWATER FISH MARKETING ACT

MEASURE TO AMEND

Hon. John A. Fraser (Minister of Fisheries and Oceans) moved for leave to introduce Bill C-5, an Act to amend the Freshwater Fish Marketing Act.

Motion agreed to, Bill read the first time and ordered to be printed.

SALTFISH ACT

MEASURE TO AMEND

Hon. John A. Fraser (Minister of Fisheries and Oceans) moved for leave to introduce Bill C-6, an Act to amend the Saltfish Act.

Motion agreed to, Bill read the first time and ordered to be printed.

SUPPLEMENTARY ESTIMATES (B), 1984-85

REFERENCE TO STANDING COMMITTEES

Hon. Ray Hnatyshyn (Minister of State (Government House Leader)): Mr. Speaker, pursuant to the provisions of Standing Order 63, I move:

That Supplementary Estimates (B) 1984-85, tabled this day, be referred to the several standing committees of the House as follows: